1. Lenguaje en Escuela Nueva

Los Estándares Básicos de Competencias en Lenguaje proponen tres campos fundamentales de formación: la pedagogía de la lengua castellana, la pedagogía de la literatura y la pedagogía de otros sistemas simbólicos. Sin embargo, para llegar a establecer estos tres campos fueron necesarias varias transformaciones en la didáctica, en los acuerdos sobre los aprendizajes a desarrollar, en los contenidos, en los textos a trabajar y, en general, en los conceptos y la enseñanza del área. En Escuela Nueva se hacen evidentes estos cambios que llegaron a proponer procesos novedosos en el desarrollo del área de Lenguaje. Comenzaremos viendo algunas de estas transformaciones en la enseñanza del área, para luego caracterizar su enseñanza en Escuela Nueva. Finalmente, se presenta un esquema de seguimiento de subprocesos de los Estándares Básicos de Lenguaje en Escuela Nueva.

1.1. Referente conceptual

La especificidad del área

Antes de la Renovación Curricular, el enfoque para el área era sobre todo normativo-prescriptivo y procuraba enseñar nociones sobre el lenguaje tomadas de la gramática tradicional. Así, se buscaba "escribir y hablar correctamente" desde el conocimiento de las normas de la lengua. Las actividades propuestas indagaban por la verificación del conocimiento de dichas reglas y las excepciones de las mismas, entre otros fenómenos de la lengua española.

Luego de dicha reforma, aquello que, de manera muy sintética, se sugiere como orientación para el área, fue hacer efectivo el desarrollo de las habilidades lingüísticas de los estudiantes, teniendo en cuenta los contextos significativos y las funciones que el lenguaje cumple. Esta propuesta implicó hacer énfasis en el hablar- escribir- leer y escuchar. Entonces, se pudo tomar el área desde dos aspectos: el primero, centrado en el uso de la lengua como instrumento (de conocimiento, de comunicación y de re-creación); y, el segundo, abordar el lenguaje como objeto de conocimiento desde alguna perspectiva teórica. Como eran dos objetivos diferentes había que tomar un camino en la concepción del área.

Al comienzo, la decisión fue que durante la primaria se tomara el lenguaje como instrumento, no como objeto, y más tarde, en la se-

En Escuela Nueva se hacen evidentes cambios en la didáctica, en los acuerdos sobre los contenidos y en los procesos de aprendizaje que se evidenciaron como necesarios y que marcaron procesos novedosos en el desarrollo del área de Lenguaje.

cundaria, se empezarían a introducir categorías, conceptos y demás elementos que permitieran comprender el lenguaje desde alguna teoría específica. Esa decisión se fue transformando –por ejemplo, bajando el nivel en el que habría que ir introduciendo la teoría– en la medida en que el trabajo sobre la lengua como instrumento fue requiriendo entender algunos elementos teóricos. Se utilizaba lo conceptual para comprender el uso de la lengua como instrumento.

Esta perspectiva empezó a implementarse gracias a que se hicieron explícitos los modelos teóricos (es decir, aquellas teorías que provenían de la lingüística, de la semiótica o de las teorías pedagógicas) que abordan el lenguaje. Pues hasta ese entonces la enseñanza de la lengua había estado regida por modelos implícitos (un tanto intuitivos, un tanto marcados por la gramática tradicional y su espíritu normativo), que no permitían ni su discusión ni su mejoramiento. Una de las ventajas de la situación descrita, en la cual acuden diversas posturas sobre el lenguaje, fue la posibilidad de discutir su enseñanza, las teorías que la guían y los procesos que pretende desarrollar. Estas discusiones permitieron superar la perspectiva normativa y la discusión de conceptos propios del área que se harían comunes – como texto, discurso, comunicación, entre otras–, que circulan en las teorías sobre el lenguaje y su pedagogía.

que todo trabajo de lengua materna en el aula, por mínimo que sea, quepa en el propósito general del desarrollo de la competencia comunicativa, y que tenga un fundamento susceptible de hacerse explícito y discutido en el campo de las ciencias del lenguaje.

Hoy se espera

En cualquier caso, hoy se espera que todo trabajo de lengua materna en el aula, por mínimo que sea, quepa en el propósito general del desarrollo de la competencia comunicativa, y que tenga un fundamento susceptible de hacerse explícito y discutido en el campo de las ciencias del lenguaje. No se justifica hoy una iniciativa "intuitiva" que no sepa dar razón de sus fundamentos, al menos a posteriori². Por eso, en los Estándares Básicos de Competencias en Lenguaje hay un preámbulo en el que se hace manifiesta una concepción del lenguaje, que incluye metas de formación y campos de formación para el área. También, hay una bibliografía que lo respalda; bibliografía que, a su vez, señala hacia un fundamento teórico necesario muy fuerte. Esto no quiere decir que hacer explícita una teoría sea suficiente para justificar una acción en la escuela o un ajuste en los textos para Escuela Nueva. Pero, al menos, es el terreno en el cual se puede basar una discusión sobre la pertinencia o no de una acción pedagógica, tendiendo el puente entre la acción pedagógica y la teoría que la pueda respaldar. Es de anotar que en la práctica educativa confluyen una serie de asuntos que no es fácil discernir, entre los cuales la teoría que se puede nombrar es apenas uno.

² Lo que justifica la práctica del docente como una investigación constante.

Otra de las alternativas es proponer el trabajo sobre el lenguaje en la escuela, atendiendo a las funciones del lenguaje; esta propuesta se basa en la idea de función, que sería determinada a partir del uso del lenguaje con una finalidad específica. Sobre la base de que el lenguaje transforma la experiencia humana en significación, que nos permite interactuar a través de la construcción de significados, se reconocen al menos tres funciones: la producción del conocimiento del mundo (función cognitiva), la interacción (función comunicativa), y la producción y disfrute de productos estéticos (función estética). Las tres funciones están presentes en Escuela Nueva; sin embargo, se prioriza cada una de acuerdo con la intención de la actividad propuesta.

Para que estas tres funciones se lleven a cabo, se hace necesaria una serie de procesos que están expresados en los Estándares, a través de sus factores organizadores: Comprensión e interpretación textual, y Producción textual (tanto oral como escrita), de todo tipo de textos, incluidos los literarios, contenidos en el factor llamado Literatura. Además, hay unas condiciones de presentación de los mensajes a través de distintos Medios de comunicación y otros sistemas simbólicos, cuyas características e implicaciones significativas forman parte de una comunicación en la que todo el tiempo se juegan unas implicaciones en relación con el otro (asunto que podríamos llamar Ética de la comunicación). El área de Lenguaje en Escuela Nueva busca desarrollar los procesos de cada uno de los factores enunciados; para alcanzarlo propicia situaciones comunicativas significativas, en las que el estudiante participa, propone, planea y diseña diversos productos comunicativos.

1.2. Descripción del contenido de las cartillas de Lenguaje y secuencia de conceptos

A continuación veremos algunas de las singularidades del área de Lenguaje para Escuela Nueva. También, cómo se ven reflejadas en el desarrollo de las guías, unidades y cartillas del área.

La interpelación que se hace al lector del material

Los textos escolares usualmente se dirigen al niño desde la primera persona del singular ("voy al patio y traigo...") o del plural ("jugamos un rato a las escondidas"), toda vez que se trata de una modalidad de trabajo que no puede tener todo el tiempo presente al docente; en tanto material principalmente auto-instructivo, se piensa que la cartilla estaría mejor si las actividades parecieran partir de una iniciativa del estudiante. Además, tenemos la particularidad de la pluralidad

Se reconocen al menos tres funciones del lenguaje: la producción del conocimiento del mundo (función cognitiva), la interacción (función comunicativa), y la producción y disfrute de productos estéticos (función estética).

La labor de la educación es subir el nivel de dominio sobre el lenguaje para no hacer el corto circuito a la respuesta "correcta".

de dialectos que hay en nuestro español colombiano para las formas interpelativas: tú, usted, vos, sumercé, ustedes, vosotros. Optar por la primera persona aparentemente permite superar ese escollo, sin caer en una discriminación dialectal al escoger una de esas formas de la segunda persona gramatical, en detrimento de otras.

Pero, de acuerdo con la retórica de la lengua, las requisiciones consisten en lo que el hablante quiere ver realizado por el oyente, luego del acto de enunciación; es decir, siempre vienen de afuera. Los compromisos, en cambio, sí estarían formulados en primera persona, en atención a que manifiestan lo que el hablante le dice al oyente que quiere ver realizado por él mismo, luego del acto de enunciación. Por estas razones, se resolvió no sólo ratificar el uso de la segunda persona (mediante el "tú") en las cartillas de Lenguaje. En esta decisión hay en juego una ética de la comunicación: no es cierto que el niño sea el que tome la decisión de realizar unas actividades que, por alguna razón, coinciden con lo que está en la cartilla (es como si la cartilla fuera el pensamiento del niño). Hay un diseño que se ha hecho pensando en los niños en general, y cada uno, en particular, tiene una manera de entender y de hacer lo que allí se le pide. Es necesario que quede clara la relación entre el material y la actividad pedagógica.

En medio de actos auténticos, sirviéndose de la lengua, es que los niños aprenden a hablar, aprenden las estructuras retóricas de su idioma. Entonces, sólo de esta manera las actividades propuestas en la cartilla podrán aspirar a comprometer la construcción cognitiva de los estudiantes.

El papel asignado al trabajo grupal

En la educación, en general, y particularmente en el área de Lenguaje, estamos abocados al asunto de la determinación del sentido de una palabra, de la interpretación de un fragmento o de un texto, etc. Ante esto, tenemos varias opciones. Podemos pensar que esos asuntos ya están resueltos, pues la palabra está definida en un diccionario o en una enciclopedia, o la interpretación en cuestión ya el maestro la sabe o está en un punto más adelante de la cartilla o en un libro específico. Pero, también, podemos pensar que tales instancias no sólo pueden resolver el asunto, sino que también son objeto de construcción cognitiva por parte del niño, así como han sido objeto de producción por parte de la cultura. Dejar que las fuentes como el diccionario, el docente, los "expertos", resuelvan la interpretación es dejar de estar atentos a la construcción de tales objetos,

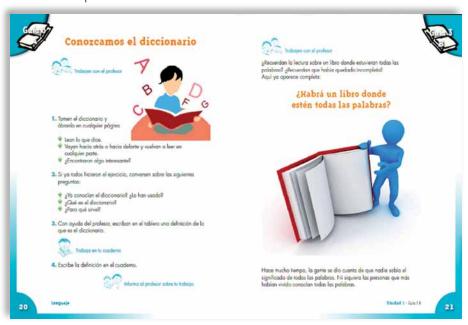
construcción que incluso puede ser más relevante que lo que ellos procuran como solución momentánea (por ejemplo, la definición de una palabra): ¿por qué hay diccionarios?, ¿siempre hubo?, ¿cómo se construyeron?, ¿qué prácticas sociales implica su utilización?, etc. Iguales preguntas podrían hacerse para cada recurso que la escuela incluye, pero que está ahí por razones que pueden ser hechas explícitas, al menos, en la medida en que pensamos en este momento la formación de los jóvenes. También, los Estándares, en el factor organizador "comprensión e interpretación textual", busca que los estudiantes desarrollen procesos de búsqueda, almacenamiento y organización de la información, presentada en los textos con que interactúan los estudiantes.

En ese sentido, se ha establecido para la cartilla de lenguaje, de un lado, la explicitación —en la medida de lo posible— de los procesos sociales que han dado lugar a lo que tenemos hoy como recursos dados en la escuela; y, de otro lado, una práctica consecuente con esos procesos: si la humanidad no tenía esos problemas solucionados y, en consecuencia, tuvo que esforzarse para superarlos, ¿por qué el proceso formativo omitiría esa dificultad en el caso de los estudiantes? Y no se trata de algo necesariamente dispendioso; se trata, más bien, de una actitud que puede quedar consignada en el material impreso, y que puede ser asumida por el docente.

Es el caso, por ejemplo, de dar mucha importancia al resultado de las discusiones entre los grupos de trabajo antes que a la autoridad del diccionario, que si bien muestra un estado ideal de la lengua, no es un proyecto acabado sino el resultado de una convención social, de un acuerdo, similar a los esperados en los grupos de trabajo. Cuando los estudiantes comienzan su escolaridad el diccionario tal vez no se conoce, y, si bien es una herramienta fundamental, no podemos dejar de incluirla como objeto de la formación (no solamente como herramienta). En tal caso, la respuesta "correcta" no lo es para los estudiantes, y lo que el proceso de formación busca no son personas que cuenten con respuestas correctas que no saben de dónde vienen y cuya corrección no saben establecer por cuenta propia. Lo que el profesor juzga como un "error" de comprensión (de una palabra, de un texto) en realidad es un nivel de dominio sobre el lenguaje. Así, la labor de la educación es subir ese nivel de dominio, no hacer el corto circuito a la respuesta "correcta". Es más: el "error" es una buena oportunidad para inventar actividades que permitan volver al punto con renovados elementos y tener que volver a decidir en el mismo punto.

Así, la labor de la educación es subir ese nivel de dominio, no hacer el corto circuito a la respuesta "correcta".

Concretamente en esta dirección, las cartillas de lenguaje en Escuela Nueva (en 2° Grado) se inician con una actividad en la que se problematiza, de manera muy somera, el asunto de los libros sobre las palabras. Pero, al mismo tiempo, durante todo el tiempo está destacando los debates entre estudiantes, y entre el estudiante y el profesor, de manera que se pueda tomar distancia de una instancia que, asumida con otra actitud por parte del material y del docente, podría lucir definitiva: el libro, el diccionario, el juicio mismo del profesor.



Buscando
hacer evidente
el proceso de
construcción
de los libros de
palabras, se
ha propuesto
la elaboración
de un ficherodiccionario.

Buscando hacer evidente el proceso de construcción de los libros de palabras, se ha propuesto la elaboración de un fichero-diccionario que contiene las definiciones de las palabras, definiciones que serán construidas en la interacción y la discusión entre los estudiantes y el profesor; el fichero-diccionario se va construyendo a lo largo del año escolar y se convierte en una especie de libro que no sólo permite experimentar lo que han vivido quienes realizaron ese trabajo, sino que efectivamente puede servir de apoyo a otros estudiantes. Este componente, además de ser manifestación de la función comunicativa, se inscribe dentro de la idea del conocimiento como construcción social. El conocimiento no es sencillamente una "apropiación" del mundo; los desafíos a los que se responde mediante el conocimiento son todos ellos de naturaleza cultural. Ni siquiera los elementos que se procesan en la construcción del conocimiento le pertenecen enteramente al sujeto: las preguntas y las respuestas son culturales, hay espacios de preguntas y respuestas posibles, espacios que brindan en gran medida las herramientas para elaborar unas y otras.

El conocimiento es la respuesta a un desafío social y se convierte en un elemento más de ese mismo contexto social. Por eso, cuando la enseñanza y, particularmente, las cartillas establecen un tono, una metodología o un saber como "único", nos perdemos la oportunidad de que el estudiante afronte los desafíos y construya una respuesta en función de sus posibilidades. El conocimiento, en tanto respuesta a la calidad del desafío que se le propone, modifica necesariamente al estudiante. Y, a la vez, al ser histórico, responde a unas condiciones en las que es planteado el desafío y a unas condiciones (que no necesariamente son idénticas) en las que se construye la respuesta.

Todo conocimiento tiene una historia y ninguno ha sido hecho a prueba de épocas. Por supuesto que no es lo mismo lo que un niño sabe a lo que sabe su profesor... pero esa diferencia es correlativa a los desafíos a los que cada uno ha sido sometido. En esta perspectiva, el asunto del profesor es cómo desafiar al estudiante para que la información que él (el profesor) tiene le sirva como ingrediente para entablar una relación compleja con el otro. El asunto del maestro y de la cartilla sería, entonces, el de la complejización de la relación, de manera que el conocimiento sea uno de los elementos a considerar, a cualificar, para salir del embrollo... embrollo que, si el profesor está "causado" por el conocimiento, habrá que renovar cada vez.

Con un sencillo ejercicio el estudiante puede, incluso, sentirse como formando parte de una elaboración cultural: por ejemplo, el fichero-diccionario de los estudiantes —comentan Alejo y Mariana en algún momento— es, en cierta medida, más completo que el diccionario que llega a la escuela, pues éste muchas veces no tiene definiciones de las palabras de uso en el contexto de los estudiantes. De otro lado, la necesidad —muchas veces sugerida en las actividades— de volver sobre las fichas para reelaborarlas, dan cuenta, de manera sentida, de que se trata de un proceso cultural siempre en progreso (no como aparece en el diccionario). El carácter cultural del diccionario, la necesidad de acuerdos para incluir palabras en él, permite discutir el carácter convencional del mismo. Los estudiantes participarán en la construcción de su lengua, en la recolección de datos y en el establecimiento de acuerdos sobre el uso y significado de las palabras.

El papel que se le asigna al docente

Ciertas prácticas educativas (y ciertos materiales educativos) suelen atribuir al profesor el papel de juez de lo que los niños hacen. En las cartillas de Escuela Nueva se trata de asignarle al docenLos estudiantes participarán en la construcción de su lengua, en la recolección de datos y en el establecimiento de acuerdos sobre el uso y significado de las palabras.

El saber del maestro permite enfrentar la contingencia del encuentro con el estudiante de una manera que construye escuela.

te la función de un interlocutor privilegiado; de tal manera, en la evaluación del trabajo su voz es muy importante, pero no será la única si él despliega una actitud positiva hacia la construcción del conocimiento por parte de los estudiantes. Es esperable que los estudiantes vayan hacia el maestro para obtener la validación de un aprendizaje; el mismo profesor lo puede promover todo el tiempo, puede incluso ser una recomendación de los acudientes del niño. Pero también el maestro puede granjearse otro lugar: aquel que media—no neutralmente— en una discusión, aquel que cada vez aporta elementos para alimentar esa discusión, para darle un nuevo giro, para relanzarla.

La autoridad del maestro puede cifrarse en la suposición de saber que hacen los estudiantes, toda vez que siempre encuentra cómo aportar elementos de elaboración, pero no sola ni principalmente soluciones, definiciones, sanciones; el docente participa, propone y hace visibles otras visiones de mundo. La idea del profesor como interlocutor no invalida, ni mucho menos, la diferencia entre maestro y alumno. Es más: pensamos que es esa diferencia la que hace posible el acto educativo. El conocimiento que el maestro tiene puede usarse de muchas maneras, por ejemplo, para ser reproducido por el otro; y entonces el otro copia, el otro teme equivocarse, de pronto intenta aprenderse los temas de memoria, etc. Pero también ese conocimiento podría ponerse en reserva, buscando su oportunidad, pues lo propio de la relación educativa es crear esa oportunidad y tener con qué responder: si el maestro no es un buen representante de la cultura, poco sirve que cree situaciones que hagan dudar a los estudiantes.

Entonces, no sirve a la formación la idea de un maestro que lo resuelve todo (¿qué le quedaría, entonces, al estudiante, sino la repetición?) ni la idea del igual que le facilita las cosas al otro (la relación entre iguales compromete un nivel cero de elaboración, pues de entrada ya son iguales: cualquier esfuerzo desharía esa igualdad supuestamente buscada). La posición de maestro exige saber, y mientras más sepa, mejor. Pero no para enrostrarle al otro ese saber, sino para construir relaciones desafiantes (en distintas intensidades y momentos). El saber del maestro permite enfrentar la contingencia del encuentro con el estudiante de una manera que construye escuela. En este sentido, las cartillas pueden ser un buen auxiliar, pero no reemplazan al maestro, pues no pueden prever todas las particularidades que representa la constitución de un grupo humano específico, en un lugar y momento específicos.

El papel de otros

En el área de Lenguaje, como se ha expresado anteriormente, se busca la confrontación de puntos de vista, llegar a acuerdos con los compañeros, con el docente. No sólo se establecerán estas relaciones con el entorno inmediato; también, se proponen actividades que permiten interactuar al estudiante con sus compañeros de otros grados. Se busca la confrontación de ideas, argumentos sobre un mismo tema. Igual que el docente, no serán la "última palabra", serán otros puntos de vista que permitirán ver diferentes explicaciones sobre un mismo tema. Así, la cartilla puede invitar a confrontarse permanentemente con los estudiantes del mismo nivel, pero también invita a la confrontación entre estudiantes de diferentes edades y niveles, lo que implicará una confrontación entre hipótesis producto de experiencias distintas, confrontación necesaria para una construcción cognitiva interactiva. En esa misma dinámica se puede inscribir la interacción con la comunidad (lo que aparece fundamentalmente en la parte D de las guías).

La relación entre el saber escolar y cómo se pone en juego con la comunidad hace parte de las cartillas de Lenguaje en Escuela Nueva. El estudiante utiliza lo aprendido para solucionar problemas cotidianos, así se convierte en una correa de transmisión entre el saber escolar y el saber de la comunidad. En atención a que se entiende la construcción del conocimiento como un proceso cultural, la idea es que entre la escuela y la comunidad haya un diálogo. La comunidad, la familia, también pueden ser tomados como interlocutores válidos en la construcción del conocimiento, y no como portadores de saberes no formalizados o, peor aún, equivocados. Se trata, también, de rescatar una serie de fuentes de información, de saberes con sus sistemas explicativos, su retórica, su manera de mostrarse precisos, sus argumentaciones, ejemplificaciones, fuentes, etc.

Otras características de la enseñanza del Lenguaje en Escuela Nueva

La función estética

En las cartillas se trabajan permanentemente poemas, cuentos, fábulas, coplas, mitos y leyendas. En cada caso, se aborda el sentido estético mediante la exploración del gusto de los estudiantes, antes que acudir a categorías externas para la interpretación. De todas maneras, se trata de que lo expresado sea susceptible de discutirse con los otros estudiantes en parejas, grupos y plenarias, y con el profesor. De fondo, está la idea de que el gusto tiene un compo-

El estudiante
utiliza lo
aprendido para
solucionar
problemas
cotidianos, así
se convierte
en una correa
de transmisión
entre el saber
escolar y el
saber de la
comunidad.

nente social y, por lo tanto, es cualificable. Además, el efecto estético se produce por un trabajo sobre la materia que, en el caso del lenguaje, es expresable desde diversas perspectivas lingüísticas: los sonidos, la retórica, la construcción de frases. En Escuela Nueva los textos literarios son analizados desde diferentes perspectivas; se pueden caracterizar como diseños, a partir de sus partes formas y funciones; también, desde el desarrollo de su historia, el cumplimiento de una silueta textual o como fuente de información para otro texto (es el caso de las coplas sobre el Armadillo y los mitos que se incluyen); siendo cada una de estas lecturas una oportunidad para la interpretación textual desde diversas miradas y necesidades.

La escritura como acto significativo

Escuela Nueva busca que la producción textual responda a situaciones comunicativas cotidianas o creadas por las mismas cartillas. Los textos tendrán una función, servirán para expresar algún mensaje. Los actos "simulados" de escritura poco contribuyen a asumir la escritura en su dimensión cultural; no se puede negar que cualquier acto de escritura requiere selección lexical, producción de frases, despliegue de estrategias comunicativas, etc., y que todo ello, en tanto "práctica", surte efectos. Pero a las actividades no auténticas, con todo y sus efectos, les es muy difícil impactar el asunto mismo de la escritura: no la inscriben en una dimensión social, con el fin de satisfacer necesidades... pero no unas necesidades "sentidas" por los alumnos, como estamos tentados a decir, sino unas necesidades producidas por la relación educativa.

Nadie necesita la escritura. La escuela busca hacerla necesaria. En tal sentido, elabora actividades que den la opción de que los niños escriban a publicaciones de las que se han sacado los textos que se trabajan, para hacer sus comentarios o, incluso, para solicitar allí la publicación de sus trabajos (textos o dibujos). Es necesario interactuar con los medios de comunicación escritos o virtuales cercanos para los estudiantes que permitan la publicación; de no existir, se pueden promover en el aula, con carteleras o periódico escolar que recojan los productos textuales del área. También, se pueden establecer acuerdos con otras escuelas que permitan intercambiar producciones textuales.

Pero la autenticidad de la escritura no se juega solamente en el hecho de que haya un interlocutor al que se deba convocar por ese medio (que sea la única manera de llegarle). También está el asunto de la escritura como soporte del conocimiento. Cuando la escritura es un medio de impactar las estructuras cognitivas, ya no va dirigida princi-

Escuela Nueva busca que la producción textual responda a situaciones comunicativas cotidianas o creadas por las mismas cartillas. Los textos tendrán una función, servirán para expresar algún mensaje.

palmente al otro, sino al sujeto mismo del aprendizaje. En tal sentido, la preparación de exposiciones orales mediante unas notas escritas, la planeación de un escrito, la organización de una mesa redonda con ayuda de unas preguntas escritas, la toma de notas para entender la exposición de algo... son maneras como la escritura asume una función auténtica, en relación con la construcción cognitiva. Dentro de esta perspectiva, Escuela Nueva involucra planeación, desarrollo y revisión de las producciones textuales propuestas.

Los textos propuestos en Escuela Nueva también buscan desarrollar en los estudiantes procesos de búsqueda y selección de información. Para ello, se emplean diversas formas, como esquemas, cuadros sinópticos, tablas de doble entrada e instructivos. Todos ellos serán textos que enfrentará el estudiante cotidianamente, por lo tanto, es necesario su conocimiento e interpretación.

La producción textual como proceso

Uno de los aspectos en los que hacen énfasis los Estándares Básicos de Competencia en Lenguaje, es el desarrollo de la producción textual, tanto así que constituye uno de sus factores de organización. No es la urgencia por producir grandes cantidades de texto, es el seguimiento de procesos de planeación, búsqueda de información y desarrollo de estrategias para expresar ideas, para llegar a la escritura o producción oral, que implica revisión y reescritura a partir del conocimiento del estudiante y de las recomendaciones de sus docentes. En Escuela Nueva se busca hacer evidentes estos procesos; en cada una de las guías se realizan o refuerzan las acciones necesarias para que la producción textual parta desde un contexto comunicativo específico, que involucra a sus compañeros o familiares como fuentes de información, lectores o primeros evaluadores que permiten cualificar los escritos o textos orales. A continuación, se propone un ejemplo sobre cómo es el desarrollo de la producción textual escrita en Escuela Nueva y, especialmente, de los textos escritos.

Desde la recopilación de información hasta una pequeña investigación

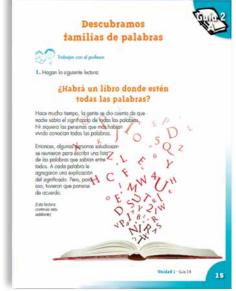
En este aparte se hará el seguimiento de uno de los conceptos desarrollados en Escuela Nueva, que será el texto escrito. Aquí se mostrará una posible lectura de las cartillas; sin embargo, son posibles otras rutas; por ejemplo, se puede indagar por la construcción del concepto de lenguaje no verbal, la interpretación de textos literarios, entre otras alternativas, que les permitirán hacer el mayor uso del material propuesto. Dentro de esta perspectiva, Escuela Nueva involucra planeación, desarrollo y revisión de las producciones textuales propuestas.

Identificar
la sinonimia
permite
relacionar al
estudiante
con contextos
diferentes
al suyo,
identificar
tradiciones o
variantes de su
propia lengua.

El desarrollo de la escritura no solamente pasa por el conocimiento mismo de la lengua, de sus fenómenos gramaticales en general, sino también por los contextos significativos que motivan al estudiante a participar con nuevas propuestas, ideas, búsquedas y estrategias para disseñar un escrito.

Una de las primeras acciones que nos pueden permitir el desarrollo de la escritura es el manejo de la información. Así, en Escuela Nueva se inicia con la identificación de las palabras cotidianas para identificar objetos y cómo se pueden nombrar de diferentes maneras. Identificar la sinonimia permite relacionar al estudiante con contextos diferentes al suyo, identificar tradiciones o variantes de su propia lengua. La motivación sobre estas características hace parte del conocimiento de la lengua y permite despertar la curiosidad lingüística, aspecto clave para acercarse al lenguaje. La actividad propuesta en la Guía 2 de Grado Segundo permite recolectar esas palabras que no se usan cotidianamente, pero que nombran objetos cotidianos para el estudiante. Las fichas propuestas permiten construir un diccionario personal, que incluye las palabras que se han incorporado recientemente en el vocabulario del estudiante. Al sistematizar las palabras en fichas se reconoce la necesidad de organizar la información; en esta ocasión se hace alfabéticamente como mecanismo para recurrir a ella, a su escritura o significado, en cualquier momento. Durante las guías del grado Segundo se irá recolectando información en las fichas; es importante no dejarla como una actividad aislada, porque permite incluso usarse como referente de las nuevas palabras aprendidas y como recurso para la producción textual. También, es recomendable renovar las fichas cuando ya no son

consultadas o revisarlas en grupos, para verificar la escritura convencional de las palabras o establecer acuerdos sobre los significados propuestos.



Durante el Grado 2° los estudiantes desarrollan procesos para describir objetos, animales, personas, procedimientos y eventos. Al describir, no solamente se hace referencia a adjetivos o cualidades de los objetos, también se hace énfasis en la búsqueda de información a través de preguntas adecuadas a la especificidad del elemento a describir. Por ejemplo, en la Guía ó se proponen las preguntas para describir un objeto; no son las únicas preguntas por hacer, son solo algunas que pueden guiar el proceso de indagación sobre las cosas. También, se deben proponer algunas que tengan varias respuestas,

en las cuales se pueda ejemplificar la pluralidad de interpretaciones que puede tener un mismo objeto o fenómeno. Promover el respeto por la opinión del otro también hace parte de la producción textual. El estudiante podrá utilizar la información recolectada, que en este caso son descripciones para la construcción de textos; sabrá qué características incluir o descartar, e incluso cuáles pueden estar en discusión.

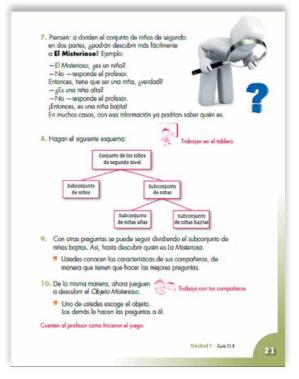
Ya hemos recolectado palabras y descrito elementos del cotidiano de los estudiantes. Ahora, se le proponen al estudiante posibilidades para buscar nueva información o saber cómo organizarla. A medida que vamos recopilando información es necesario establecer jerarquías, conjuntos de datos, para realizar generalizaciones. Así, aparece la Guía 21, en la que a partir de un juego llamado "El misterioso" se buscará describir a un personaje. También se propone el diseño de un esquema con la información recolectada. Es importante indicar a los estudiantes diferentes posibilidades para sintetizar la información, cómo crear conjuntos con los datos, siempre a partir de una situación significativa, en este caso un juego, que permitirá agrupar las descripciones hechas. Así se pueden identificar las características de algún elemento.

La selección de la información en diferentes conjuntos permite varias interpretaciones de los datos propuestos. Más adelante, en Grado 5°, el estudiante podrá crear diferentes conjuntos a partir de carac-

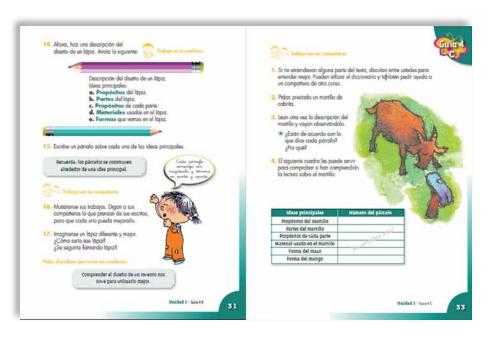
terísticas específicas analizadas en los pictogramas usados en los diferentes Juegos Olímpicos. Es importante mostrar a los estudiantes la necesidad de preguntar, de indagar por los datos; las preguntas, por obvias que parezcan, permiten afirmar los acuerdos sobre la información, llegar a acuerdos sobre su interpretación.

En el Grado 3° se hace más compleja la actividad de describir. Otra vez se propone la descripción de animales, objetos y personas, pero se sugieren aspectos específicos para cada uno de los elementos a describir; por ejemplo, para describir un objeto se hace desde su forma, propósito, material y partes. Posteriormente, se indica una silueta textual para realizar un texto con la descripción. La interacción con este tipo de texto permite organizar la información para ser

Es importante mostrar a los estudiantes la necesidad de preguntar, de indagar por los datos. Las preguntas por obvias que parezcan, permiten afirmar los acuerdos sobre la información y llegar a acuerdos sobre su interpretación.



presentada en un texto escrito u oral. El uso de una organización conocida genera confianza en el estudiante sobre lo convencional de sus escritos y una forma de evaluar o analizar textos similares. Es importante proponer algunas transformaciones del modelo, que permitan cuestionar su estructura y adecuarla a la intención comunicativa del estudiante.



El uso de una organización conocida genera confianza en el estudiante sobre lo convencional de sus escritos y una forma de evaluar o analizar textos similares.

Otra de las formas de obtener información sobre un tema específico es la entrevista. Las preguntas propuestas permitirán la lectura de otras entrevistas y, también, identificar las características de los textos informativos. Al proponer la entrevista como parte de la construcción textual, se busca que los estudiantes reconozcan en su entorno a quienes poseen la información sobre su tema de interés. Las respuestas recolectadas deben ser puestas en común, buscando establecer acuerdos sobre los temas tratados. El ejemplo propuesto en la cartilla, la entrevista a una niña Wayuú, muestra cómo la entrevista puede permitir a los estudiantes acercarse a personas que representan una cultura diferente, buscando información específica. El uso de este recurso debe ser esporádico y antecedido de una planeación pertinente. Al tomar la entrevista como una situación comunicativa en la cual se buscará información, es necesario preparar las preguntas, e incluso anticiparse a posibles respuestas no satisfactorias.

Ya para Grado 4°, se propone identificar los objetos como diseño; pasamos de la descripción a relacionar las características en un diseño. Se proponen en las Guías 4, 5 y 6, diferentes elementos para ser analizados. Desde un objeto, como puede ser un cuaderno o

una casa, hasta tomar los textos como diseños. Una de las ventajas de tomar los elementos de esta forma es poder analizarlos desde sus características específicas; que no son únicas, que pueden ser puestas en duda. El papel del docente debe ser indagar, preguntar la pertinencia de las características a sus estudiantes, quienes indicarán la necesidad de incluir otras partes o precisar el propósito de los objetos analizados. Los rasgos propuestos en la cartilla no son los únicos, ni son estables; es posible la inclusión de nuevas categorías, nuevas partes para incorporar al diseño. Por ejemplo, en el diseño de la casa pueden aparecer propósitos diferentes a los expuestos en la lectura; el docente debe buscar que el estudiante reflexione desde su experiencia, cuáles podrían ser esos propósitos no expuestos en la lectura. De igual forma sucede en el diseño de las narraciones; se



El papel del docente debe ser indagar, preguntar la pertinencia de las características a sus estudiantes, quienes indicarán la necesidad de incluir otras partes o precisar el propósito de los objetos analizados.

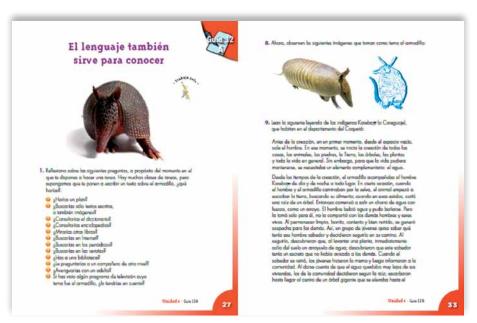
La pluralidad de interpretaciones debe ser un rasgo en el desarrollo de las actividades en Lenguaje, es una de sus particularidades y lleva al estudiante a convivir con multitud de puntos de vista o visiones de mundo.

debe indicar que ellas no tienen siempre un diseño igual, que es posible encontrar narraciones con otros elementos, con moralejas, con epígrafes, acompañadas de imágenes o ilustraciones que inciden en la comprensión de la narración.

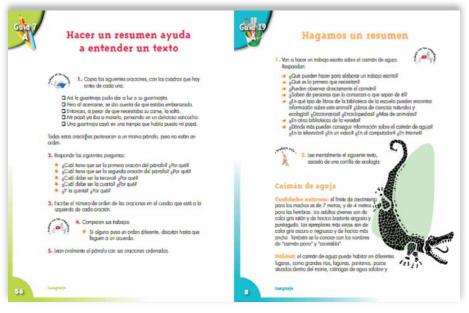
Uno de los aspectos en los que se hace énfasis es en la elaboración de esquemas para ilustrar los diseños. Aparte de ser una herramienta para sintetizar información y establecer relaciones que no son evidentes, es la oportunidad de mostrar a los estudiantes cómo es posible hacer el diseño de un texto a construir. La planeación es el paso siguiente a la recolección de la información, aunque muchas veces suceden de forma simultánea, permite ver en un mismo plano el texto a construir y sus posibles partes, el ajuste del diseño permitirá incluso planear los pasos de la escritura del mismo. También, como actividad complementaria, es posible proponer diseños, o un mismo diseño, para el desarrollo de textos en el aula. Con esta actividad es posible demostrar que, a pesar del diseño, cada uno interpretará de forma singular el contenido del mismo. Así se invitará al estudiante a buscar otras interpretaciones posibles a partir de los elementos de un texto. La pluralidad de interpretaciones debe ser un rasgo en el desarrollo de las actividades en Lenguaje, es una de sus particularidades y lleva al estudiante a convivir con multitud de puntos de vista o visiones de mundo.

De la pluralidad de sentidos también se desprende la posibilidad de conocer a través del lenguaje. En Grado 4° se propone una consulta sobre el armadillo. La Guía 11 muestra los posibles textos que encontraría el estudiante en su consulta, aparece un texto científico, coplas sobre el animal, un relato mítico sobre el origen del armadillo, y algunas indicaciones sobre el carácter histórico del animal al ser encontrado por los europeos en América. ¿Qué hacer con tanto volumen de información? Incluso, ¿qué imágenes utilizar para realizar un posible trabajo escrito? Es una situación cotidiana que enfrentará el estudiante, en la cual será necesario que desarrolle procesos de selección, síntesis y jerarquización de la información de acuerdo a la situación comunicativa que enfrenta; esto, sumado a la necesidad de establecer relaciones intertextuales entre las diversas fuentes disponibles.

El estudiante enfrentará diferentes tipologías textuales, imágenes que representan un mismo objeto; incluso, el uso de diferentes descripciones para el mismo objeto. La diversidad permitirá hacer comparaciones sobre los diseños de los textos, cómo tienen diferentes



propósitos, partes y formas. Es necesario guiar al estudiante para que vea la diversidad como la oportunidad de valorar cada una de las visiones de mundo, no como las evidencias de la superioridad de alguna interpretación. Para evitar esta situación es necesario indicar al estudiante los contextos donde se produjeron los escritos y cómo estos le pueden ayudar en diferentes situaciones, también en áreas del conocimiento como Ciencias Sociales o Ciencias Naturales.



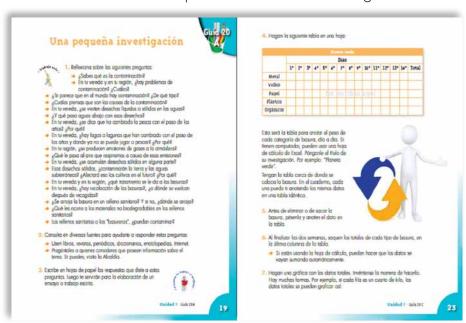
El procedimiento para realizar un resumen, que se presenta en Grado 5°, permite que el estudiante, desde las oraciones de los párrafos, pueda determinar la información más importante del mismo. Ya no sólo utilizará las fichas, los esquemas o los diagramas del diseño de los textos, sino que podrá agregar los resúmenes como ins-

La diversidad
permitirá hacer
comparaciones
sobre los
diseños de los
textos, sus
propósitos,
partes y
formas.

trumentos para sintetizar información. Aquí, el estudiante pondrá el interés en el carácter semántico de los textos: ¿qué dice? y ¿cuál es la información más importante?, serán las preguntas que permitirán dar un tratamiento diferente a los textos. La construcción de resúmenes procura el tratamiento diferenciado de la información, buscando siempre interpretar y sintetizar las ideas principales que presentan los textos. En la Guía 19 del Grado 5° el resumen se transforma en esquema, muestra cómo es posible transformar la información del resumen en un esquema, donde ya agrega información que no aparece en el texto consultado sino en otras fuentes. El esquema, poco a poco, se irá transformando en la cartografía de las ideas del estudiante, allí podrá planear los recorridos que permitirán responder preguntas específicas y diseñar su propio texto.

Finalmente, en el Grado 5° se llega a la planeación y desarrollo de una pequeña investigación. El proceso que inició con la recolección de datos se hizo más complejo cuando se describieron los elementos; más tarde, se afianzó cuando, a partir de características específicas, se llegó a inferir diseños sobre las cosas y los textos. Ahora, que se manejan diferentes tipologías textuales para la información y que es posible sintetizarla a partir de resúmenes o esquemas, es el momento de adentrarnos en una pequeña investigación. El ejemplo tomado en la Guía 20 fue la contaminación. Cuando se plantean las particularidades del tema se proponen las relaciones con el entorno del estudiante. Así, se le pregunta por algunas características de la región donde vive, el manejo de los desechos líquidos y sólidos. Los datos serán utilizados posteriormente en la investigación.

La construcción
de resúmenes
procura el
tratamiento
diferenciado de
la información,
buscando
siempre
interpretar
y sintetizar
las ideas
principales que
presentan los
textos.



El proceso continua con una lectura sobre el manejo de los desechos. El texto trata sobre el manejo de basuras, la contaminación de las fuentes de agua, entre otros temas; también, está acompañado de algunas fotografías que buscan llamar la atención del estudiante sobre las consecuencias de no darle un manejo adecuado a las basuras. El siguiente paso es el seguimiento al manejo de basuras, ya sea en casa o en la escuela: en este momento es importante la recolección de datos y la clasificación de los mismos en esquemas que se proponen en la cartilla o pueden ser creados por los estudiantes, incluso, valiéndose de hojas de cálculo o esquemas digitales.

Los datos se recogen por un periodo de dos semanas. Con ellos se iniciará el diseño de representaciones gráficas como columnas, barras, circular (tortas), que buscarán hacer más visibles los datos para su comparación. Es recomendable, antes de esta actividad, buscar en diversos textos impresos infografías, esquemas, tablas; en general, representaciones de información. El estudiante podrá tomar ideas para representar sus datos, a la vez que el docente podrá mostrar cómo el mismo gráfico da indicios para su acertada interpretación a partir de la trama de colores, las escalas, las categorías de análisis, la representación de cantidades, entre otros aspectos. El análisis de los datos permitirá sacar algunas conclusiones que harán parte del informe de investigación.

La Guía 20 propone una estructura para presentar la investigación, que puede ser usada y alimentada por los mismos estudiantes a través de acuerdos. El desarrollo del texto pasa por el uso de la información y los datos recogidos durante las últimas semanas; también se debe buscar que la presentación de los mismos sea en un acto académico en el mismo salón, donde se pueda reflexionar sobre la actividad, donde se recojan las conclusiones o acciones a seguir luego de la pequeña investigación.

El libro de los niños

Esta herramienta parte de la necesidad de coleccionar los textos desarrollados por los estudiantes durante un grado o varios. También, es la oportunidad de recopilar material para seguir los avances de la producción textual de los estudiantes. En últimas, puede ser una recopilación o una herramienta para la cualificación de la escritura.

Como colección recoge la mayor parte de las producciones de los estudiantes; en ella se incluyen los textos literarios, descriptivos o las indagaciones hechas en su entorno sobre un tema específico. Los

El desarrollo del texto pasa por el uso de la información y los datos recogidos durante las últimas semanas: también se debe buscar que la presentación de los mismos sea en un acto académico en el mismo salón. Si miramos
El libro de los
niños como
herramienta,
encontraremos
la posibilidad
de analizar los
mismos textos
terminados y
recopilados.

elementos incluidos permitirían hacer un inventario de los ejercicios realizados, a la vez que sería una oportunidad de conocer cómo se alimenta la producción textual de los estudiantes, su imaginación e incluso sus deseos de mejorar la presentación de sus escritos. Si miramos El libro de los niños como herramienta, encontraremos la posibilidad de analizar los mismos textos terminados y recopilados. Se pueden hacer análisis de tipo textual, así los mismos estudiantes podrán acceder a sus escritos para evaluar el conocimiento de una estructura textual; por ejemplo, el desarrollo alcanzado en la descripción, que está presente en casi todos los grados, podrá ser comparado y caracterizado. También, como herramienta, permitirá hacer seguimiento o tomar acciones de cualificación sobre aspectos normativos de la lengua, entre ellos gramática y ortografía, no sólo por parte del estudiante, sino a la vez acompañado por recomendaciones del docente, quien podrá incluir en El libro de los niños algunos consejos o felicitaciones que permitan caracterizar la escritura del estudiante. Por último, el docente podrá usar el libro como insumo para detectar cuáles son las dificultades generales o individuales, los temas de los escritos de los niños o los procesos alcanzados en cuanto la producción textual. Así, también, él mismo podrá iniciar su investigación.

Tablas de alcance y secuencia del área de Lenguaje en las cartillas de Escuela Nueva

Una de las mejores alternativas para alcanzar una visión general del área de Lenguaje en Escuela Nueva, es presentada en el siguiente esquema. Allí se podrá leer la descripción de cada una de las guías que conforman las cartillas. En ellas es posible ubicar procesos, temas y contenidos que conforman cada una de las unidades. La información presentada permitirá una visión panorámica de cada uno de los grados; anticipar las actividades y conocer el contenido de cada una de las unidades, más allá del título de cada quía. La segunda columna relaciona los subprocesos de los Estándares Básicos de Competencias en Lenguaje, ellos son los que pretende desarrollar la guía, que aparece a su derecha. Es importante insistir en que el desarrollo de cada subproceso no se alcanza a través de una actividad o guía, incluso un grado, sino que cada uno de estos momentos permite estar más cerca de alcanzarlo. Otra consecuencia de esta característica es la repetición de los subprocesos durante todo el grado o conjunto de grados expresados en los Estándares (por ejemplo, Cuarto a Quinto). Una de las lecturas propuestas es el seguimiento de una actividad y cómo se complejiza durante toda Escuela Nueva, a la par que se pueden leer los subprocesos de los Estándares que la respaldan.

Tablas de alcance y secuencia de Lenguaje en Escuela Nueva

Grado Primero - Fichas

Fichas	Subprocesos
	• Utilizo, de acuerdo con el contexto, un vocabulario adecuado para ex-
	presar mis ideas.
	• Expreso en forma clara mis ideas y sentimientos, según lo amerite la situación comunicativa.
	 Describo personas, objetos, lugares, etc., en forma detallada.
	Describo eventos de manera secuencial.
	• Expongo y defiendo mis ideas en función de la situación comunicativa.
	Elaboro un plan para organizar mis ideas.
	• Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, perió-
Salgo de mi casa	dicos, etc. Identifico la silueta o el formato de los textos que leo.
	 Elaboro hipótesis acerca del sentido global de los textos, antes y duran-
Un viaje por el	te el proceso de lectura; para el efecto, me apoyo en mis conocimientos
agua	previos, las imágenes y los títulos.
agoa	Identifico el propósito comunicativo y la idea global de un texto.
	 Leo fábulas, cuentos, poemas, relatos mitológicos, leyendas, o cualquier otro texto literario.
El mundo era tan re-	 Comparo textos de acuerdo con sus formatos, temáticas y funcio-
ciente	nes.
	• Identifico maneras de cómo se formula el inicio y el final de algunas na-
Por las sabanas del	rraciones.
Arauca	 Recreo relatos y cuentos, cambiando personajes, ambientes, hechos y épocas.
	 Identifico los diversos medios de comunicación masiva con los que inte-
Currulao para Bogotá	ractúo.
bogola	• Reconozco la temática de caricaturas, tiras cómicas, historietas, anuncios
	publicitarios y otros medios de expresión gráfica.
	 Ordeno y completo la secuencia de viñetas que conforman una historieta. Relaciono gráficas con texto escrito, ya sea completándolas o explicán-
	dolas.
	Establezco semejanzas y diferencias entre quien produce el texto y quien
	lo interpreta.
	• Identifico en situaciones comunicativas reales los roles de quien produce
	y de quien interpreta un texto.

Grado Segundo - Cartilla 1

Unidad	Contenido	Subprocesos
	Guía 1. Vamos a recitar poemas Descripción: Lectura de poemas. Ex- presar qué dice el poema. Cómo se trasmitían los mensajes en el pa- sado. Recitar un poema ante la co- munidad.	 Utilizo la entonación y los matices afectivos de voz para alcanzar mi propósito en dife-
Unidad 1 Juguemos con las pa- labras	Guía 2. Descubramos familias de palabras Descripción: Acercamiento al sentido del diccionario. Diversidad lingüística: diferentes palabras para un mismo objeto. Construcción de un fichero a partir de las palabras usadas en la comunidad del estudiante.	 Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc. Elaboro resúmenes y esquemas que dan cuenta del sentido de un texto. Elaboro y socializo hipótesis predictivas acerca del contenido de los textos.
	Guía 3. Conozcamos el diccionario Descripción: Conocer y problematizar el diccionario. Reconocimiento del alfabeto. El orden alfabético y su uso para organizar palabras.	completándolas o explicándolas. • Identifico en situaciones comunicativas reales los roles de quien produce y de quien
	Guía 4. ¿Hay palabras para nombrar los objetos? Descripción: Relación entre las palabras y los objetos. Identificar palabras que nombran objetos en situaciones cotidianas, también en textos narrativos. Elaboración de fichas.	 forma detallada. Expongo y defiendo mis ideas en función de la situación comunicativa. Relaciono gráficas con texto escrito, ya sea
Unidad 2 ¿Para qué sirven las palabras?	Guía 5. ¿Los objetos tienen cualidades? Descripción: Descripción de las cualidades de los objetos. Descripción de personas. Cualidades de objetos y alimentos.	forma detallada. • Determino el tema, el posible lector de mi texto y el propósito comunicativo que me lle-

Unidad	Contenido	Subprocesos
Unidad 2 ¿Para qué sirven las palabras?	Guía 6. Aprendamos a describir cosas Descripción: Caracterizar cosas para ser descritas. Descripción en un texto narrativo. Descripción de un procedimiento. Seguimiento de instrucciones.	 Describo personas, objetos, lugares, etc., en forma detallada. Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc. Leo fábulas, cuentos, poemas, relatos mito-
	Guía 7. Aprendamos a describir animales Descripción: Semejanzas y diferencias para describir animales. Elaboración de texto descriptivo a partir de una situación significativa: observación de un animal.	 forma detallada. Describo eventos de manera secuencial. Reviso, socializo y corrijo mis escritos, teniendo en cuenta las propuestas de mis com-
Unidad 3 Lo que nombran las palabras	Guía 8. Hablemos del significado de las palabras Descripción: Herramientas para describir: sinónimos y antónimos. Uso de sinónimos y antónimos en textos narrativos. Descripción de hábitos cotidianos a partir de antónimos y sinónimos.	 forma detallada. Describo eventos de manera secuencial. Elaboro hipótesis acerca del sentido global de los textos, antes y durante el proceso de lectura; para el efecto, me apoyo en mis co-
	Guía 9. También hay palabras para nombrar lo que hacemos Descripción: Las acciones también se pueden describir por medio de palabras (no siempre verbos). Acciones que se realizan cotidianamente.	 Describo eventos de manera secuencial. Elaboro instrucciones que evidencian secuencias lógicas en la realización de acciones. Reviso, socializo y corrijo mis escritos, te-

Grado Segundo - Cartilla 2

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 4 Aprender jugando	Guía 10. ¡Qué rico es cantar rondas! Descripción: Reconocimiento de textos literarios: ronda. Seguimiento de instrucciones para jugar una ronda. Búsqueda de información con otros sobre juegos tradicionales.	 cias lógicas en la realización de acciones. Reconozco la función social de los diversos tipos de textos que leo.
	Guía 11. ¡Qué bonitas son las fábulas! Descripción: Comprensión lectora: seguimiento de los acontecimientos en un relato. Fábula: identificación de la personificación y la moraleja. Escribir una fábula que se indaga en la comunidad.	 Leo fábulas, cuentos, poemas, relatos mitológicos, leyendas, o cualquier otro texto literario. Reviso, socializo y corrijo mis escritos, teniendo en cuenta las propuestas de mis compañeros y profesor, y atendiendo algunos aspectos gramaticales (concordancia, tiempos verba-
	Guía 12. Vamos a contar cómo se juega una ronda Descripción: Describir acciones de una ronda a través de instrucciones. Producir un texto oral para explicar las instrucciones de una ronda. Búsqueda de información sobre rondas.	 Elaboro instrucciones que evidencian secuencias lógicas en la realización de acciones. Reconozco la función social de los diversos tipos de textos que leo. Leo fábulas, cuentos, poemas, relatos mitológicos, leyendas, o cualquier otro texto literario.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 5 Aprender haciendo	Guía 13. Aprendamos a seguir instrucciones Descripción: Reflexión sobre el seguimiento de instrucciones. Reconocimiento de las acciones de un instructivo. Establecer relaciones entre las instrucciones y el material disponible para realizar un columpio.	 Describo personas, objetos, lugares, etc., en forma detallada. Desarrollo un plan textual para la producción de un texto descriptivo. Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc.
	Guía 14. ¡Vamos a escribir cartas! Descripción: Establecer situaciones comunicativas donde se utilizan cartas. Silueta textual de una carta. Formas de comunicación de nuestros indígenas. Planeación de la escritura de una carta.	 Reconozco la función social de los diversos ti- pos de textos que leo.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 5 Aprender haciendo	Guía 15. El correo es muy importante Descripción: Características del correo en situaciones o textos específicos. Identificación de remitente y destinatario para las cartas. Búsqueda de información sobre el correo en la comunidad.	los roles de quien produce y de quien interpreta un texto.Identifico la silueta o el formato de los textos que leo.
Unidad 6 Aprender creando	Guía 16. Vamos a entender los cuentos Descripción: Análisis de fábulas. Establecer relaciones entre dos textos literarios. Búsqueda de relatos en la comunidad.	los textos, antes y durante el proceso de lec- tura; para el efecto, me apoyo en mis conoci- mientos previos, las imágenes y los títulos.
	Guía 17. ¡Qué bueno comprender los cuentos! Descripción: Hipótesis de sentido a partir de un texto literario. Identificación de párrafos. Juego con las palabras (crucigrama), a partir de un cuento.	 Leo fábulas, cuentos, poemas, relatos mitológicos, leyendas, o cualquier otro texto literario. Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc.
	Guía 18. ¡Todos podemos escribir cuentos! Descripción: Escritura de relatos con intención literaria. Formas para escribir un cuento. Búsqueda de ideas, para construir un cuento, en relatos audiovisuales.	 tos, según lo amerite la situación comunicativa. Utilizo la entonación y los matices afectivos de voz para alcanzar mi propósito en diferentes situaciones comunicativas.

Grado Segundo - Cartilla 3

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 7 El diálogo	Guía 19. Descubramos las oraciones de un párrafo Descripción: El párrafo y la oración. Descripción de una secuencia de imágenes. Búsqueda de párrafos en otros textos (una noticia).	 Describo personas, objetos, lugares, etc., en forma detallada. Describo eventos de manera secuencial.
	Guía 20. Participemos en una mesa redonda Descripción: Mesa redonda. Roles para participar en una mesa redonda. Planeación de una mesa redonda a partir de una lectura. Producir una carta para una situación comunicativa específica.	 tos, según lo amerite la situación comunicativa. Expongo y defiendo mis ideas en función de la situación comunicativa. Determino el tema, el posible lector de mi texto y el propósito comunicativo que me lleva a producirlo.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 7 El diálogo	Guía 21. ¡Preguntemos! Descripción: La pregunta para obtener información, teniendo en cuenta la clasificación semántica por rasgos. Elaboración de esquemas a partir de información específica. Búsqueda de adivinanzas en el entorno del estudiante.	completándolas o explicándolas.Elijo el tipo de texto que requiere mi propósito comunicativo.
	Guía 22. Sin palabras también se pueden transmitir mensajes Descripción: Comunicación no verbal. Imágenes que transmiten mensajes sin ser letras: números, señales, íconos. Búsqueda de mensajes sin palabras en el entorno del estudiante.	 bulario adecuado para expresar mis ideas. Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc. Reconozco la función social de los diversos tipos de textos que leo.
Unidad 8 ¿Mensajes sin pala- bras?	Guía 23. Sigamos interpretando mensajes sin palabras Descripción: Identificación de mensajes en eventos naturales. Reconocimiento de señales en un texto literario. Búsqueda de señales en el entorno del estudiante.	 otros tipos de textos con imágenes fijas. Relaciono gráficas con texto escrito, ya sea completándolas o explicándolas.
	Guía 24. Las palabras y el entorno donde se habla Descripción: Palabras que dependen de las propiedades de la enunciación. Uso de las palabras según el entorno. Organizar secuencias de imágenes de acuerdo a los eventos presentados.	 Identifico en situaciones comunicativas reales los roles de quien produce y de quien interpreta un texto. Establezco semejanzas y diferencias entre quien produce el texto y quien lo interpreta.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 9 La biblioteca	Guía 25. ¡Aprovechemos nuestra biblioteca! Descripción: La importancia de la biblioteca. Procedimiento de organización. Fichas de préstamo. Préstamo y usos de los libros de la biblioteca.	 Describo personas, objetos, lugares, etc., en forma detallada. Describo eventos de manera secuencial. Expongo y defiendo mis ideas en función de la situación comunicativa.
	Guía 26. Manejemos los libros Descripción: Leyendo tablas de contenido de los libros. Relación imágenes, títulos y textos litera- rios. Importancia de la biblioteca en casa.	 Identifico el propósito comunicativo y la idea global de un texto. Reconozco los principales elementos constitutivos de un proceso de comunicación: interlocutores, código, canal, texto y situación comunicativa. Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc. Reconozco la función social de los diversos tipos de textos que leo. Identifico la silueta o el formato de los textos que leo.
	Guía 27. Organicemos el fichero Descripción: Organización del fichero con definiciones. Uso del orden alfabético. Búsqueda de palabras en el diccionario. Identificación de palabras propias de la región del estudiante.	 Busco información en distintas fuentes: personas, medios de comunicación y libros, entre otras. Expreso en forma clara mis ideas y sentimientos, según lo amerite la situación comunicativa. Elaboro resúmenes y esquemas que dan cuenta del sentido de un texto.

Grado Tercero - Cartilla 1

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 1 Vamos a re- latar	Guía 1. Contemos anécdotas Descripción: Comprender entre to- dos. Contar con adecuación formal y conceptual. Contar una anécdo- ta en un contexto específico.	 Utilizo, de acuerdo con el contexto, un vocabulario adecuado para expresar mis ideas. Expreso en forma clara mis ideas y sentimientos, según lo amerite la situación comunicativa. Utilizo la entonación y los matices afectivos de voz para alcanzar mi propósito en diferentes situaciones comunicativas. Determino el tema, el posible lector de mi texto y el propósito comunicativo que me lleva a producirlo. Reviso, socializo y corrijo mis escritos, teniendo en cuenta las propuestas de mis compañeros y profesor, y atendiendo algunos aspectos gramaticales (concordancia, tiempos verbales, pronombres) y ortográficos (acentuación, mayúsculas, signos de puntuación) de la lengua castellana. Identifico el propósito comunicativo y la idea global de un texto. Leo fábulas, cuentos, poemas, relatos mitológicos, leyendas, o cualquier otro texto literario. Reconozco los principales elementos constitutivos de un proceso de comunicación: interlocutores, código, canal, texto y situación comunicativa. Identifico en situaciones comunicativas reales los roles de quien produce y de quien interpreta un texto.
	Guía 2. ¿Qué creemos que pasó? Descripción: Relatos que explican fenómenos. Algunos relatos indígenas. Tomar información de la comunidad. Creación de relatos que expliquen fenómenos naturales.	 Establezco semejanzas y diferencias entre quien produce el texto y quien lo interpreta. Elaboro y socializo hipótesis predictivas acer- ca del contenido de los textos.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 1 Vamos a re- latar	Guía 3. Con música también se puede contar Descripción: Escritura sobre música regional. Comparar y sustentar clasificaciones. Seguir instrucciones. Búsqueda de información sobre música colombiana.	tas, afiches, cartas, periódicos, etc.
Unidad 2 Vamos a describir	Guía 4. ¡Mejoremos nuestra capacidad para describir! Descripción: Describir propósito, partes y relaciones de un objeto. Lectura de descripciones. Escribir la descripción de una herramienta. Describir herramientas usadas en el entorno del estudiante.	forma detallada.Elaboro instrucciones que evidencian secuencias lógicas en la realización de acciones.
	Guía 5. Describamos animales Descripción. Descripción a partir de características especificas como tamaño, color, cualidades físicas. Diseño de un esquema a partir de información de un texto. Implicaciones lógicas de la variación introducida por el diseño imaginado. Árbol lógico para comprender textos.	 Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc. Identifico la silueta o el formato de los textos que leo. Elijo el tipo de texto que requiere mi propósito comunicativo. Elaboro un plan para organizar mis ideas.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 2 Vamos a describir	Guía 6. Describamos personas Descripción: Cualidades para describir una persona: aspec- to general, cara, carácter, entre otras cualidades. Inventar cualida- des a partir de un personaje de una narración. Diseño de un es- quema para describir un objeto.	 Recreo relatos y cuentos cambiando persona- jes, ambientes, hechos y épocas. Tengo en cuenta aspectos semánticos y morfo- sintácticos, de acuerdo con la situación comu- nicativa en la que intervengo.
Unidad 3 Vamos a	Guía 7. ¡Qué interesante es la poesía! Descripción: Comprensión y caracterización del poema. Identificación de versos y estrofas. Inventando un final para un texto narrativo. Diseñando un esquema para describir los personajes de un relato. Búsqueda de textos poéticos en el entorno del estudiante. Guía 8. Vamos a analizar cuentos Descripción: Análisis de cuentos. Determinar personajes, eventos principales y ambientes en un cuento. Partes de un cuento.	 Utilizo, de acuerdo con el contexto, un vocabulario adecuado para expresar mis ideas. Tengo en cuenta aspectos semánticos y morfosintácticos, de acuerdo con la situación comunicativa en la que intervengo. Elaboro un plan para organizar mis ideas. Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc. Diferencio poemas, cuentos y obras de teatro. Elaboro y socializo hipótesis predictivas acerca del contenido de los textos. Expongo y defiendo mis ideas en función de la situación comunicativa. Leo fábulas, cuentos, poemas, relatos mitológicos, leyendas, o cualquier otro texto literario.
analizar	Guía 9. Vamos a inventar cuentos Descripción: Plan textual para inventar un cuento. Analizar un cuento. Presentación de un cuento propio en el entorno del estudiante.	y el final de algunas narraciones.

Grado Tercero - Cartilla 2

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 4 El significado de las pala- bras	Guía 10. Busquemos semejanzas entre las palabras Descripción: Diminutivos, eventos y agentes: analogías e inferencias. Raíz y terminación: campo semántico. Búsqueda de palabras en el entorno del estudiante y creación de analogías. Guía 11. Aprendamos más sobre sinónimos y antónimos Descripción: Funciones de objetos comprometidos en los eventos. Antónimos y sinónimos y criterio de comparación. Conjuntos de palabras semejantes. Coplas (concurso). Guía 12. Si dos palabras suenan igual, ¿significan lo mismo? Descripción: Homónimos: buscarlos como clave de algunos textos. Presentación de coplas para un público específico. Establecer el sentido de un texto a partir de homónimos.	 Utilizo, de acuerdo con el contexto, un vocabulario adecuado para expresar mis ideas. Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc. Expongo y defiendo mis ideas en función de la situación comunicativa. Describo personas, objetos, lugares, etc., en forma detallada. Tengo en cuenta aspectos semánticos y morfosintácticos, de acuerdo con la situación comunicativa en la que intervengo. Elaboro hipótesis acerca del sentido global de los textos, antes y durante el proceso de lectura; para el efecto, me apoyo en mis conocimientos previos, las imágenes y los títulos. Describo eventos de manera secuencial. Busco información en distintas fuentes: personas, medios de comunicación y libros, entre otras. Expreso en forma clara mis ideas y sentimientos, según lo amerite la situación co-
Unidad 5 Algunos se- cretos de las palabras	Guía 13. Los objetos y sus cualidades Descripción. Objetos y cualidades. Adivinar el evento. Uso de juegos (El rey ordena y Pirulear) para identificar eventos y cualidades de los objetos.	mientos, según lo amerite la situación co- municativa.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 5 Algunos secretos de las palabras	Guía 14. Reflexionemos sobre los eventos Descripción: Presencia y/o ausencia de agente y paciente en los eventos. Establecer relaciones entre agente y evento a través de analogías. Análisis de eventos cotidianos del entorno a partir de su agente y paciente. Descripción de una acción utilizando eventos.	 tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc. Identifico el propósito comunicativo y la idea global de un texto. Leo fábulas, cuentos, poemas, relatos mitológicos, leyendas, o cualquier otro texto literario.
	Guía 15. Estudiemos relaciones Descripción: Palabras que indican relación. Comprensión lectora a partir de un texto narrativo. Utilizando analogías se diferencian algunas palabras que indican relación en las oraciones.	 Leo fábulas, cuentos, poemas, relatos mitológicos, leyendas, o cualquier otro texto literario. Identifico la silueta o el formato de los

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 6 Las palabras y las perso- nas	Guía 16. A buena pregunta, buena respuesta Descripción: Inferencia interpretativa. Tabla de pertinencia en preguntas. Entrevista para indagar características ajenas a nuestro contexto. Entrevista a un adulto.	 Utilizo, de acuerdo con el contexto, un vocabulario adecuado para expresar mis ideas.
	Guía 17. Comparemos ideas en una mesa redonda Descripción: Características de una mesa redonda. Preparación de una mesa redonda a partir de una lectura. Relaciones entre dos tipos de textos. Acuerdos sobre un tema específico a partir de las opiniones expresadas en una mesa redonda.	 Expongo y defiendo mis ideas en función de la situación comunicativa. Leo fábulas, cuentos, poemas, relatos mitológicos, leyendas, o cualquier otro texto literario. Elaboro resúmenes y esquemas que dan cuenta del sentido de un texto.
	Guía 18. ¿Necesitamos comunicarnos con personas ausentes? Descripción: Silueta de una carta y de un telegrama. Elementos de la comunicación en una carta. Planeación de la escritura de una carta.	 Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc. Reviso, socializo y corrijo mis escritos, te-

Grado Tercero - Cartilla 3

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 7 Habitemos la escena	Guía 19. Leamos una obra de teatro Descripción: Características de las obras de teatro. Lectura de textos teatrales. Preparación del montaje de una obra de teatro.	cabulario adecuado para expresar mis ideas.Elaboro instrucciones que evidencian se-
	Guía 20. Hagamos un teatrino Descripción: Preparación de una obra de teatro. El teatro de títeres. Fabricación de un teatrino y de di- versos títeres. Elementos de una re- presentación teatral.	 Reconozco los principales elementos constitutivos de un proceso de comunicación: interlocutores, código, canal, texto y situación comunicativa. Diferencio poemas, cuentos y obras de teatro. Tengo en cuenta aspectos semánticos y morfosintácticos, de acuerdo con la situación comunicativa en la que intervengo. Busco información en distintas fuentes: personas, medios de comunicación y libros, entre otras. Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc.
	Guía 21. Representemos una obra de teatro Descripción: Característica de un guión teatral. Elaboración del guión. Preparación de una representación teatral.	 Expreso en forma clara mis ideas y sentimientos, según lo amerite la situación comunicativa. Identifico el propósito comunicativo y la

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 8 Habitemos la letra	Guía 22. Vamos a analizar fábulas Descripción: Lectura de fábulas y análisis a partir de características específicas como tema, personaje y acciones. Planeación de una fábula.	 mientos, según lo amerite la situación comunicativa. Expongo y defiendo mis ideas en función de la situación comunicativa.
	Guía 23. Vamos a analizar mitos Descripción: Características para la lectura y análisis de un texto mítico. Búsqueda de textos de carácter mítico en el contexto del estudiante.	 Utilizo, de acuerdo con el contexto, un vo- cabulario adecuado para expresar mis ideas.
	Guía 24. Vamos a analizar leyendas de nuestra región Descripción: Lectura y análisis de una leyenda. Importancia de las leyendas para Colombia. Reconocimiento de palabras usadas en algunas regiones.	 Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc. Leo fábulas, cuentos, poemas, relatos mitológicos, leyendas, o cualquier otro texto literario.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Guía 2 Descripco historieta rrados el o las ora miento a del estua Unidad 9 Habitemos la imagen Guía 2 Descripco tos publición, la o los ele usados. ción de la usados. ción de la tención, Síntesis a ma. Ide	Guía 25. La historieta Descripción: Lectura y análisis de historietas a partir de los eventos narrados en ellas, los indicios gráficos o las oraciones presentes. Reconocimiento de historietas en el contexto del estudiante. Guía 26. La propaganda Descripción: Lectura y análisis de textos publicitarios a partir de su intención, la caracterización del público o los elementos textuales y gráficos usados. Planeación para la elaboración de un aviso publicitario.	 Utilizo, de acuerdo con el contexto, un vocabulario adecuado para expresar mis ideas. Expreso en forma clara mis ideas y sentimientos, según lo amerite la situación comunicativa. Tengo en cuenta aspectos semánticos y morfosintácticos, de acuerdo con la situación comunicativa en la que intervengo. Leo diferentes clases de textos: manuales, tarjetas, afiches, cartas, periódicos, etc. Leo fábulas, cuentos, poemas, relatos mitológicos, leyendas, o cualquier otro texto literario. Elaboro y socializo hipótesis predictivas acerca del contenido de los textos. Identifico maneras de cómo se formula el inicio y el final de algunas narraciones. Reconozco los principales elementos constitutivos de un proceso de comunicación: interlocutores, código, canal, texto y situación comunicativa. Expongo y defiendo mis ideas en función
	Guía 27. Las señales Descripción: Lectura y análisis de señales de tránsito a partir de su intención, color o lugar de ubicación. Síntesis de información en un esquema. Identificación de señales de tránsito en el contexto del estudiante.	 Identifico en situaciones comunicativas reales los roles de quien produce y de quien interpreta un texto. Establezco semejanzas y diferencias entre

Grado Cuarto - Cartilla 1

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 1 A divertirse en serio	Guía 1. Las palabras pueden decir lo contrario Descripción: Función lúdica del lenguaje con juegos semánticos y sintácticos a partir de varios textos literarios. Identificación de algunas variantes regionales de la lengua. Desarrollo de un crucigrama.	 formativo, narrativo, explicativo y argumentativo. Leo diversos tipos de texto literario: relatos mitológicos, leyendas, cuentos, fábulas, poemas y obras teatrales.
	Guía 2. Las palabras tienen varios sentidos Descripción: Juegos de palabras a partir de comparaciones. Dichos populares. Búsqueda y recopilación de refranes en el entorno del estudiante.	oral, teniendo en cuenta mi realidad y mis propias experiencias.Adecuo la entonación y la pronunciación a
	Guía 3. Imágenes y palabras para reír Descripción: Una nueva versión para textos conocidos (en este caso, Caperucita Roja). El mismo cuento, pero en historieta. Comparación entre historietas y textos literarios. Creación de una historieta.	 Selecciono y clasifico la información emitida por los diferentes medios de comunicación. Reconozco y uso códigos no verbales en situaciones comunicativas auténticas.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 2 El diseño y	Guía 4. Vamos a analizar diseños Descripción: Análisis de un objeto como diseño: desde sus propósitos, partes, formas y materiales. Elabora- ción de esquema para organizar la información del diseño. Diseño de una casa. Elaboración de El libro de los niños.	 Organizo mis ideas para producir un texto oral, teniendo en cuenta mi realidad y mis propias experiencias. Elaboro un plan para la exposición de mis ideas. Selecciono el léxico apropiado y acomodo
las palabras	Guía 5. Veamos las cosas como diseños Descripción: Identificación de los propósitos de un diseño. Propósitos de un relato mítico. Búsqueda de relatos míticos en el contexto del estudiante.	un texto literario, partiendo de aspectos como título, tipo de texto, época de la pro- ducción, etc.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 2 El diseño y las palabras	Guía 6. ¿Los cuentos y las fábulas son diseños? Descripción: Análisis de un cuento como diseño, desde su propósito y sus partes. Esquema del diseño de una narración. Cambiando el final de un cuento.	 Elijo un tema para producir un texto escrito, teniendo en cuenta un propósito, las características del interlocutor y las exigencias del contexto. Reescribo el texto a partir de las propuestas
Unidad 3	Guía 7. Usemos bien los signos de puntuación Descripción: Propósitos de los signos de puntuación (,) y (:) en un texto. Cambio de sentido a partir de la puntuación en un texto. Búsqueda de refranes en el contexto del estudiante.	 Elijo un tema para producir un texto escrito, teniendo en cuenta un propósito, las características del interlocutor y las exigencias del contexto. Diseño un plan para elaborar un texto in-
Secretos de la escritura	Guía 8. Construyamos un párrafo Descripción: El orden de las oraciones puede ser también el orden de los eventos a narrar. Reorganizando oraciones para lograr párrafos con sentido. Identificación de idea principal y de ideas complementarias. Escritura de un párrafo a partir de una tradición de la región.	 Elijo un tema para producir un texto escrito, teniendo en cuenta un propósito, las características del interlocutor y las exigencias del contexto. Diseño un plan para elaborar un texto informativo. Produzco la primera versión de un texto informativo.

Grado Cuarto - Cartilla 2

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 4 Las palabras y los seres humanos	Guía 9. ¿El lenguaje también nombra lo que no existe? Descripción: El lenguaje de nuestros antepasados. El sonido de las palabras. El significado de las palabras.	 Identifico la intención comunicativa de cada uno de los textos leídos.
	Guía 10. ¿Jugar con el lenguaje más que nombrar algo? Descripción: Trabalenguas. Dichos populares. Lectura de una retahíla. Análisis de las palabras en los dichos. Búsqueda y recopilación de trabalenguas del entorno del estudiante.	 Determino algunas estrategias para buscar, seleccionar y almacenar información: resúmenes, cuadros sinópticos, mapas conceptuales y fichas. Produzco textos orales y escritos con base en planes en los que utilizo la información recogida de los medios. Leo diversos tipos de texto: descriptivo, informativo, narrativo, explicativo y argumentativo. Elijo un tema para producir un texto escrito, teniendo en cuenta un propósito, las características del interlocutor y las exigencias del contexto.

The Market	Barada de la comunicación	6 1
Unidad 4 Las palabras y los seres humanos	Guía 11. El lenguaje también sirve para conocer Descripción: Búsqueda de información sobre un tema específico. Planeación para un texto escrito. Diferentes tipos de textos sobre un solo tema: "El armadillo". Búsqueda de información en el contexto cercano. Relaciones entre diversos textos para un escrito.	 las estrategias de búsqueda, selección y almacenamiento de información. Socializo, analizo y corrijo los textos producidos con base en la información tomada de los medios de comunicación masiva. Leo diversos tipos de texto: descriptivo, informativo, narrativo, explicativo y argumen-
Unidad 5 Los eventos y el significado	Guía 12. Eventos e instrumentos Descripción: Elaboración de un títere para identificar eventos y objetos en sus instrucciones. Partes y propósitos de una oración. Identificación de agente, evento, paciente e instrumento en oraciones.	 Organizo mis ideas para producir un texto oral, teniendo en cuenta mi realidad y mis propias experiencias. Elaboro un plan para la exposición de mis ideas.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 5 Los eventos	Guía 13. ¿Todos los eventos tienen objetos agente y paciente? Descripción: Seguimiento de un texto instructivo. Análisis de agente y paciente en algunas oraciones. Sintetizar información en esquemas sobre el análisis de oraciones. Identificación de eventos cotidianos y su análisis en oraciones. Guía 14. Eventos y tiempo Descripción: Cómo expresan tiempo	 uno de los textos leídos. Determino algunas estrategias para buscar, seleccionar y almacenar información: resúmenes, cuadros sinópticos, mapas conceptuales y fichas. Identifico los elementos constitutivos de la comunicación: interlocutores, código, canal, mensaje y contextos. Selecciono y clasifico la información emitida por los diferentes medios de comunicación. Caracterizo los roles desempeñados por los sujetos que participan del proceso comuni-
y el signifi- cado	los eventos. Uso de analogías para establecer el tiempo de los eventos. Situación y significado en el análisis de refranes. Uso de eventos para describir acciones pasadas, presentes y futuras.	 Produzco la primera versión de un texto in- formativo, atendiendo a requerimientos (for- males y conceptuales) de la producción
Unidad 6 Las relacio- nes y el sig- nificado	Guía 15. Objetos y relaciones Descripción: Las palabras que sirven para designar objetos, eventos y relaciones. Texto literario sobre el uso de las palabras. Relaciones entre palabras a partir de analogías. Adivinanzas.	 Elijo un tema para producir un texto escrito, teniendo en cuenta un propósito, las carac- terísticas del interlocutor y las exigencias del contexto. Diseño un plan para elaborar un texto infor-

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 6 Las relacio- nes y el sig- nificado	Guía 16. Las palabras significan con otras Descripción: Las relaciones entre las palabras: los prefijos. Identificación de prefijos en textos de imágenes y en coplas.	seleccionar y almacenar información: resúmenes, cuadros sinópticos, mapas conceptuales y fichas.

Grado Cuarto - Cartilla 3

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 7 Las personas se relacio- nan usando las palabras	Guía 17. La relación mediante la entrevista Descripción: Búsqueda de información a través de una entrevista. Planeación de una entrevista y las características de su ejecución. Preparación de una entrevista en el contexto del estudiante.	 ideas. Selecciono el léxico apropiado y acomodo mi estilo al plan de exposición así como al contexto comunicativo. Adecuo la entonación y la pronunciación a

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 7 Las personas se relacio- nan usando las palabras	Guía 18. La relación mediante la mesa redonda Descripción: Preparación de una mesa redonda a partir de tres textos diferentes. Planeación de los roles en una mesa redonda. Escritura de las conclusiones y evaluación de la Mesa Redonda como actividad.	 Caracterizo los roles desempeñados por los sujetos que participan del proceso comunicativo. Reconozco y uso códigos no verbales en situaciones comunicativas auténticas. Determino algunas estrategias para buscar, seleccionar y almacenar información: resúmenes, cuadros sinópticos, mapas conceptuales y fichas. Elijo un tema para producir un texto escrito, teniendo en cuenta un propósito, las características del interlocutor y las exigencias del contexto. Diseño un plan para elaborar un texto informativo. Produzco la primera versión de un texto informativo, atendiendo a requerimientos (formales y conceptuales) de la producción escrita en lengua castellana, con énfasis en algunos aspectos gramaticales (concordancia, tiempos verbales, nombres, pronombres, entre otros) y ortográficos. Reescribo el texto a partir de las propuestas de corrección formuladas por mis compañeros y por mí. Leo diversos tipos de texto literario: relatos mitológicos, leyendas, cuentos, fábulas,
	Guía 19. La relación mediante el debate Descripción: Diferencias entre una mesa redonda y un debate. Función de cada uno de los roles en un debate. Comparación de diferentes tipos de texto sobre un mismo tema (las abejas). Cómo se indican las sílabas de un verso. Búsqueda de información sobre un tema específico en el entorno del estudiante (cultivo de abejas).	 das para comunicar a través del lenguaje no verbal. Leo diversos tipos de texto: descriptivo, informativo, narrativo, explicativo y argumentativo. Identifico la intención comunicativa de cada uno de los textos leídos. Relaciono las hipótesis predictivas que surgen de los textos que leo, con su contexto y

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 8 Las palabras se relacio- nan entre sí	Guía 20. El reemplazo: una relación entre palabras Descripción: La relación entre las palabras por medio del reemplazo (figuras retóricas). Creación de metáforas por analogía. Búsqueda de metáforas en textos literarios.	 formativo, narrativo, explicativo y argumentativo. Determino algunas estrategias para buscar, seleccionar y almacenar información: resú-
	Guía 21. La oposición: otra relación entre palabras Descripción: La oposición (antónimos por categorías). Esquemas que permiten comparar las oposiciones por ideas, cualidades, eventos, relaciones. Reconocimiento de oposiciones en textos literarios.	 formativo, narrativo, explicativo y argumentativo. Determino algunas estrategias para buscar, seleccionar y almacenar información: resúmenes, cuadros sinópticos, mapas concep-
	Guía 22. La cercanía: otra relación entre palabras Descripción: Las palabras también son cercanas por significado. Palabras sinónimas. Búsqueda de palabras sinónimas en el entorno del estudiante.	 formativo, narrativo, explicativo y argumentativo. Determino algunas estrategias para buscar, seleccionar y almacenar información: resú-

Unidad Descripción contenido	Subprocesos
Guía 23. Imágenes para reemplar zar palabras Descripción: las imágenes expresar significados: las señales de tránsito Sintetizar en un esquema el análisis de una señal de tránsito. Interpreta ción de señales de tránsito a parti de sus características. Unidad 9 Las palabras se relacionan con las imágenes Guía 24. Imágenes para acompañar palabras Descripción: Cómo son las imágenes que vemos en televisión. Lectura de una obra teatral. Cómo adapta una obra a un libreto. Montaje de una obra teatral.	 Selecciono el léxico apropiado y acomodo mi estilo al plan de exposición así como al contexto comunicativo. Reconozco, en los textos literarios que leo, elementos tales como tiempo, espacio, acción, personajes. Relaciono las hipótesis predictivas que surgen de los textos que leo, con su contexto y con otros textos, sean literarios o no. Comparo textos narrativos, líricos y dramáticos, teniendo en cuenta algunos de sus elementos constitutivos. Entiendo las obras no verbales como productos de las comunidades humanas. Explico el sentido que tienen mensajes no verbales en mi contexto: señales de tránsito, indicios, banderas, colores, etc. Identifico los elementos constitutivos de la comunicación: interlocutores, código, canal, mensaje y contextos. Caracterizo los roles desempeñados por los sujetos que participan del proceso comunicativo. Identifico en situaciones comunicativas reales los roles, las intenciones de los interlocutores y el respeto por los principios básicos de la comunicación. Produzco un texto oral, teniendo en cuenta la entonación, la articulación y la organización de ideas que requiere la situación comunicativa. Elijo un tema para producir un texto escrito, teniendo en cuenta un propósito, las característiran de proceso comunicativa.

Grado Quinto - Cartilla 1

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 1 ¡Expresémo- nos con pro- piedad!	Guía 1. Exponer un tema con claridad Descripción: Cómo preparar una exposición. Situaciones donde es necesario utilizar la exposición como parte de nuestra expresión oral. Preparación de una exposición por parte del estudiante. Guía 2. Mejorar la expresión oral Descripción: Cómo exponer oralmente una descripción. Descripción de un objeto y del procedimiento para su creación. Producción de un	 Organizo mis ideas para producir un texto oral, teniendo en cuenta mi realidad y mis propias experiencias. Elaboro un plan para la exposición de mis ideas. Selecciono el léxico apropiado y acomodo mi estilo al plan de exposición así como al contexto comunicativo. Adecuo la entonación y la pronunciación a las exigencias de las situaciones comunicativas en que participo. Produzco un texto oral, teniendo en cuenta la entonación, la articulación y la organización de ideas que requiere la situación comunicativa. Leo diversos tipos de texto literario: relatos mitológicos, leyendas, cuentos, fábulas, poemas y obras teatrales. Organizo mis ideas para producir un texto oral, teniendo en cuenta mi realidad y mis propias experiencias. Elaboro un plan para la exposición de mis
	texto donde se describe un proceso.	
	Guía 3. Utilizar el vocabulario con propiedad Descripción: El uso de un vocabulario específico. Las palabras técnicas. Lectura sobre el ciclo del agua y su vocabulario. Importancia del uso de palabras técnicas.	 Leo diversos tipos de texto: descriptivo, informativo, narrativo, explicativo y argumentativo. Identifico en situaciones comunicativas reales los roles, las intenciones de los interlocu-

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
	Guía 4. Cuando el orden de las palabras no cambia el sentido Descripción: El orden de las palabras puede cambiar el sentido de las oraciones. Identificación de cambios en el orden de las palabras en un poema. Construir oraciones teniendo en cuenta las transformaciones que puede tener a partir del orden de las palabras.	formativo, narrativo, explicativo y argumentativo. Comprendo los aspectos formales y conceptuales (en especial: características de las oraciones y formas de relación entre ellas), al interior de cada texto leído. Reconozco, en los textos literarios que leo,
Unidad 2 El orden de las palabras	Guía 5. Cuando el orden de las palabras sí cambia el sentido Descripción: Combinando las mismas palabras conseguimos muchas oraciones. Uso de un esquema para indicar los componentes de una oración. Jugar a realizar oraciones con la familia del estudiante.	 Caracterizo los roles desempeñados por los sujetos que participan del proceso comunicativo. Comparo textos narrativos, líricos y dramáticos, teniendo en cuenta algunos de sus elementos constitutivos.
	Guía 6. Cambiar el orden de las palabras para dar ciertos matices Descripción: Comprender una obra literaria a partir del orden de las palabras. Interpretar oraciones a partir de esquemas. Creación de un relato fantástico.	 Relaciono las hipótesis predictivas que surgen de los textos que leo, con su contexto y con otros textos, sean literarios o no. Leo diversos tipos de texto literario: relatos mitológicos, leyendas, cuentos, fábulas,

Hatala de	De contratión con la cida	Cultura
Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
a entender un texto Descripción: El orden de las oraciones en la comprensión de los párrafos. Condiciones para realizar un resumen. Uso del resumen para presentar información de un texto. Guía 8. Expresiones que condicionan unas oraciones a otras Descripción: Búsqueda de información sobre un tema específico en diferentes lugares. Palabras que relacionan oraciones e ideas en los textos. Funciones de los conectores. Construcción de un texto informativo. Guía 9. Expresiones que ayudan a situar la comunicación Descripción: Palabras u oraciones Guía 9. Expresiones que ayudan a situar la comunicación Descripción: Palabras u oraciones que expresan tiempo y lugar en los textos. Indicar en un esquema las palabras (que indican tiempo y espacio) de un texto. Construcción de un texto a parti de correction formativo, atendiendo a mativo. Produzco un texto oral, teniendo en cuenta propias experiencias. Elaboro un plan para la ideas. Produzco un texto oral, teniendo en cuenta propias experiencias. Elaboro un plan para la ideas. Produzco un texto oral, teniendo en cuenta propias experiencias. Elaboro un plan para la ideas. Produzco un texto oral, teniendo en cuenta propias experiencias. Elaboro un plan para la ideas. Produzco un texto oral, teniendo en cuenta propias experiencias. Elaboro un plan para la ideas. Produzco la primera vers formativo, atendiendo a mativo. Produzco la primera vers foraciones oraciones experiencias. Elaboro un plan para la ideas. Produzco la primera vers formativo, atendiendo a mativo. Pro	a entender un texto Descripción: El orden de las oraciones en la comprensión de los párrafos. Condiciones para realizar un resumen. Uso del resumen para pre-	 oral, teniendo en cuenta mi realidad y mis propias experiencias. Elaboro un plan para la exposición de mis ideas. Produzco un texto oral, teniendo en cuenta la entonación, la articulación y la organización de ideas que requiere la situación co-
	 Produzco la primera versión de un texto informativo, atendiendo a requerimientos (formales y conceptuales) de la producción escrita en lengua castellana, con énfasis en algunos aspectos gramaticales (concordancia, tiempos verbales, nombres, pronombres, entre otros) y ortográficos. Reescribo el texto a partir de las propuestas de corrección formuladas por mis compañe- 	
	a situar la comunicación Descripción: Palabras u oraciones que expresan tiempo y lugar en los textos. Indicar en un esquema las palabras (que indican tiempo y espacio) de un texto. Construcción de un texto en el que se destaque el	 Diseño un plan para elaborar un texto informativo. Produzco la primera versión de un texto informativo, atendiendo a requerimientos (formales y conceptuales) de la producción escrita en lengua castellana, con énfasis en algunos aspectos gramaticales (concordancia, tiempos verbales, nombres, pronombres, entre otros) y ortográficos. Reescribo el texto a partir de las propuestas de corrección formuladas por mis compañe-

Grado Quinto - Cartilla 2

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 4 La informa- ción trans- forma la manera como nos comunica- mos	Guía 10. Si ya lo sabemos, no hay necesidad de repetirlo Descripción: Al compartir información no se debe repetir constantemente. Búsqueda de información en una historieta. La información compartida se puede cambiar por palabras (uso de los artículos). Establecer información compartida en una conversación.	 mativo, narrativo, explicativo y argumentativo. Comprendo los aspectos formales y conceptuales (en especial: características de las oraciones y formas de relación entre ellas), al interior de cada texto leído. Reconozco y uso códigos no verbales en situaciones comunicativas auténticas.
	Guía 11. Si ya lo sabemos, se puede omitir Descripción: Establecer información compartida en un texto. Cambiar el sentido de un texto a partir de la información compartida. Procedimientos para un escrito.	 Selecciono y clasifico la información emitida por los diferentes medios de comunicación. Entiendo las obras no verbales como pro- ductos de las comunidades humanas.
	Guía 12. Si ya lo sabemos, se puede reemplazar Descripción: Identificar cómo se reemplaza la información compartida en un texto. Uso de palabras para reemplazar lo ya conocido (cuyo, el cual). Establecer en un esquema las oraciones que respaldas las ideas de un texto.	 Determino algunas estrategias para buscar, seleccionar y almacenar información: resúmenes, cuadros sinópticos, mapas conceptuales y fichas. Identifico los elementos constitutivos de la comunicación: interlocutores, código, canal, mensaje y contextos.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 5 Entendamos y disfrute- mos la lite- ratura	Guía 13. Vamos a entender y a disfrutar los cuentos Descripción: Comprensión y disfrute argumentado de cuentos. Uso de esquemas para incluir información tomada de un cuento. Creación de un cuento a partir de información tomada de otro cuento. Guía 14. Vamos a entender y a disfrutar las fábulas Descripción: Elementos para entender una fábula y caracterizarla. Uso de un esquema para sintetizar la información de una fábula. Búsqueda de información para la construcción de una fábula.	 Elijo un tema para producir un texto escrito, teniendo en cuenta un propósito, las características del interlocutor y las exigencias del contexto. Diseño un plan para elaborar un texto informativo. Reescribo el texto a partir de las propuestas de corrección formuladas por mis compañeros y por mí. Determino algunas estrategias para buscar, seleccionar y almacenar información: resúmenes, cuadros sinópticos, mapas conceptuales y fichas. Leo diversos tipos de texto literario: relatos mitológicos, leyendas, cuentos, fábulas, poemas y obras teatrales. Reconozco, en los textos literarios que leo, elementos tales como tiempo, espacio, acción, personajes. Comparo textos narrativos, líricos y dramáticos, teniendo en cuenta algunos de sus elementos constitutivos. Propongo hipótesis predictivas acerca de un texto literario, partiendo de aspectos como título, tipo de texto, época de la producción, etc.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 5 Entendamos y disfrute- mos la lite- ratura	Guía 15. Vamos a entender y a disfrutar el teatro Descripción: Análisis de los elementos de una obra de teatro. Pasos para el montaje de una obra de teatro.	para comunicar a través del lenguaje no verbal. Reconozco y uso códigos no verbales en si-
Unidad 6 Palabras, contextos y propósitos	Guía 16. Los contextos tienen sus lenguajes Descripción: Identificación del lenguaje cotidiano, el literario y el científico. Comparación de textos a partir de la situación donde se producen. Identificación del tipo de lenguaje en algunas situaciones.	 seleccionar y almacenar información: resúmenes, cuadros sinópticos, mapas conceptuales y fichas. Relaciono las hipótesis predictivas que surgen de los textos que leo, con su contexto y
	Guía 17. Palabras para la expresión y el énfasis Descripción: Expresiones que refuerzan la intención de lo que decimos y escribimos. Reiteración y expresión del estado de ánimo. Búsqueda de palabras cotidianas en el contexto del estudiante.	 Leo diversos tipos de texto: descriptivo, informativo, narrativo, explicativo y argumentativo. Comprendo los aspectos formales y conceptuales (en especial: características de las oraciones y formas de relación entre ellas), al interior de cada texto leído.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 6 Palabras, contextos y propósitos	Guía 18. ¿Palabras para uso privado? Descripción: Diversidad de lenguas en nuestro país. Algunas palabras pueden cambiar su significado de acuerdo con los hablantes.	comunicación: interlocutores, código, canal, mensaje y contextos.Caracterizo los roles desempeñados por los su-

Grado Quinto - Cartilla 3

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 7 Escribamos cada vez mejor	Guía 19. Hagamos un resumen Descripción: Cómo planear un texto escrito sobre un tema específico. Esquema para presentar la información consultada. Resumen como forma de sintetizar la información.	• Selecciono el léxico apropiado y acomodo mi estilo al plan de exposición así como al contexto comunicativo.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 7 Escribamos cada vez mejor	Guía 20. Una pequeña investigación Descripción: Realización de una pequeña investigación en la que se estudia, se procesa información y se redacta un informe.	tivas, principios básicos de la comunicación: reconocimiento del otro en tanto interlocutor válido y respeto por los turnos conversacionales. Identifico en situaciones comunicativas reales los roles, las intenciones de los interlocutores y el respeto por los principios básicos de la comunicación. Elijo un tema para producir un texto escrito, teniendo en cuenta un propósito, las características del interlocutor y las exigencias del contexto. Diseño un plan para elaborar un texto informativo. Establezco diferencias y semejanzas entre las estrategias de búsqueda, selección y almacenamiento de información. Utilizo estrategias de búsqueda, selección y almacenamiento de información para mis procesos de producción y comprensión textual. Produzco la primera versión de un texto informativo, atendiendo a requerimientos (formales y conceptuales) de la producción escrita en lengua castellana, con énfasis en algunos aspectos gramaticales (concordancia, tiempos verbales, nombres, pronombres, entre otros) y ortográficos. Leo diversos tipos de texto: descriptivo, informati-
	Guía 21. Imágenes a partir de palabras Descripción: Escritura de un cuento a partir de estructuras posibles. Uso de un esquema como generador de cuentos.	mentos tales como tiempo, espacio, acción, personajes.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 8 Los picto- gramas	Guía 22. Composición y significado (primera parte) Descripción: Características de los pictogramas. Comparación entre los pictogramas de los Juegos Olímpicos. Esquemas para sintetizar información sobre las características de los pictogramas.	 Organizo mis ideas para producir un texto oral, teniendo en cuenta mi realidad y mis propias experiencias.
	Guía 23. Composición y significado (segunda parte) Descripción: Diferentes formas de representar información a través de imágenes. Diferencias entre un dibujo y un pictograma. Relación entre los pictogramas y el contexto donde fueron diseñados.	• Elijo un tema para producir un texto escrito, te- niendo en cuenta un propósito, las característi- cas del interlocutor y las exigencias del contexto.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 8 Los picto- gramas	Guía 24. Pictogramas comparados Descripción: Comparación de varios pictogramas que representan lo mismo. Esquema lógico para caracterizar pictogramas a partir del deporte que representan. Diseño de pictogramas para actividades cotidianas.	<u> </u>
Unidad 9	Guía 25. Actividades libres con un cuento Descripción: Aplicación libre de las estrategias de Escuela Nueva a una narración.	• Reconozco, en los textos literarios que leo, ele- mentos tales como tiempo, espacio, acción, per- sonajes.
	Guía 26. Actividades libres con relatos Descripción: Aplicación libre de las estrategias de Escuela Nueva a un relato.	 Reconozco, en los textos literarios que leo, ele- mentos tales como tiempo, espacio, acción, per- sonajes.

Unidad	Descripción contenido	Subprocesos
Unidad 9 Actividades libres	Guía 27. Actividades libres con una obra de teatro Descripción: Aplicación libre de las estrategias de Escuela Nueva a una obra de teatro.	mentos tales como tiempo, espacio, acción, personajes.

Referencias bibliográficas

- Baena, Luis Angel. (1989). Lingüística y significación. En: *Lenguaje*, No. 17. Cali.
- Baena, Luis Angel. (1989). El lenguaje y la significación. En: Lenguaje, No. 17. Cit.
- Bustamante, Guillermo. (1993). Notas sobre lectura y escritura. En *La palabra*, No. 2. Tunja: UPTC, Diciembre.
- Bustamante, Guillermo & Jurado, Fabio (Comp.). (1997). Entre la lectura y la escritura. Bogotá: Magisterio.
- Jurado, Fabio & Bustamante, Guillermo (Comp.). (1995). Los procesos de la lectura. Bogotá: Magisterio.
- Jurado, Fabio & Bustamante, Guillermo (Comp.). (1996). Los procesos de la escritura. Bogotá: Magisterio.
- Ministerio de Educación Nacional. (1993). Avances de Saber (N° 1, 2 y 3). Bogotá: MEN.
- Ministerio de Educación Nacional. (Año). Desarrollo de procesos de pensamiento. En *Pedagogía y currículo*. N°. 5. Ciudad: Editorial.
- Ministerio de Educación Nacional. (1994a). *Lineamientos generales de procesos curriculares*. Documento 1. Bogotá: MEN.
- Ministerio de Educación Nacional. (1994b). Por una diversidad de textos en el aula de clase. Bogotá: MEN.
- Ministerio de Educación Nacional. (2006). Estándares Básicos de Competencias en Lenguaje, Matemáticas, Ciencias y Ciudadanas. Bogotá: MEN.